

Vanne à clapet à siège incliné, Métallique

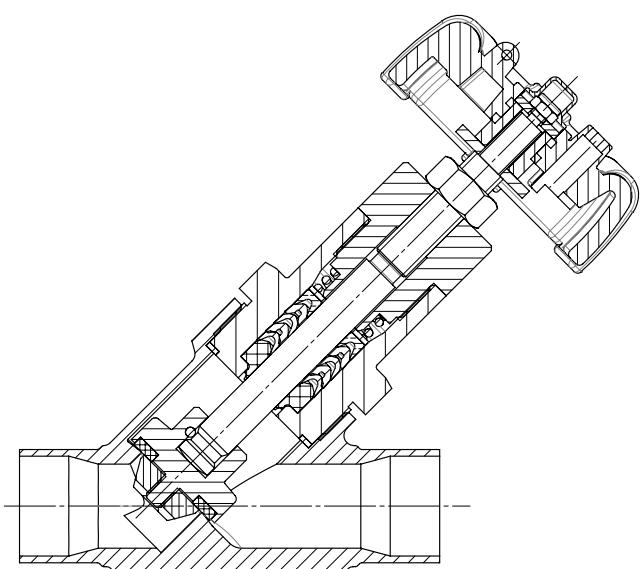
Conception

La vanne manuelle à siège incliné 2/2 voies type GEMÜ 507 dispose d'un volant ergonomique en plastique. L'étanchéité au niveau de l'axe de vanne est réalisée par un presse-étoupe se positionnant de lui-même et ne nécessitant qu'un entretien minime même après une utilisation prolongée. Le joint racleur placé devant le presse-étoupe le protège contre l'encrassement et d'une usure prématûrée. Afin de protéger complètement la commande manuelle des températures élevées, une rallonge de déport du volant est disponibles en option (sauf pour taille d'actionneur 0).

Caractéristiques

- Nombreux raccordements disponibles: orifices taraudés, embouts filetés et embouts à souder
- En montage standard, clapet mobile
- Rendement important au niveau du débit grâce au siège incliné
- En option approprié pour être en contact avec les denrées alimentaires suivant Règlement (CE) n° 1935/2004 (N° K 2013)
- Presse-étoupe adapté en standard aux applications « spécial vide » jusqu'à 20 mbars absolu
- Blocage du volant en standard
- Disponible en option comme vanne de régulation avec clapet de régulation

Vue en coupe



Données techniques

Fluide de service	Conditions d'utilisation	
Convient pour les fluides neutres ou agressifs sous la forme liquide ou gazeuse respectant les propriétés physiques et chimiques des matériaux du corps et de l'étanchéité.		
Pression de service max. admissible	voir tableau	
Température du fluide	-10 °C à 180 °C	
Viscosité max. admissible	600 mm ² /s	
Versions pour températures inférieures/supérieures et viscosités supérieures sur demande		

Taux de fuite max. admissible du siège / Vanne Tout ou Rien				
Étanchéité du siège	Norme	Procédure de test	Taux de fuite	Fluide d'essai
PTFE	DIN EN 12266-1	P12	A	Air

Classe de fuite max. admissible du siège / Vanne de régulation				
Étanchéité du siège	Norme	Procédure de test	Taux de fuite	Fluide d'essai
PTFE	DIN EN 60534-4	1	VI	Air
Métal	DIN EN 60534-4	1	IV	Air

Poids de l'actionneur [kg]											
Taille d'actionneur	DN 6	DN 8	DN 10	DN 15	DN 20	DN 25	DN 32	DN 40	DN 50	DN 65	DN 80
0	0,3	0,3	0,3	0,3	-	-	-	-	-	-	-
1 / 1E	-	1,0	1,0	1,0	1,2	1,4	2,4	2,6	3,8	-	-
2 / 2E	-	-	-	-	-	-	-	-	-	6,8	8,4

Données techniques

Pression de service max. [bar]												
Taille d'actionneur	DN 6	DN 8	DN 10	DN 15	DN 20	DN 25	DN 32	DN 40	DN 50	DN 65	DN 80	
0	25	25	25	25	-	-	-	-	-	-	-	
1 / 1E	-	25	25	25	25	25	25	25	25	-	-	
2 / 2E	-	-	-	-	-	-	-	-	-	16	16	

Toutes les pressions sont données en bars relatifs.

Corrélation Pression / Température pour corps de vanne à clapet à siège incliné

Code du raccordement	Matériau code	Pressions de service admissibles en bar à température en °C*					
		RT	100	150	200	250	300
1, 9, 17, 37, 60, 63, 3C, 3D	37	25,0	23,8	21,4	18,9	17,5	16,1
0, 16, 17, 37, 59, 60, 65	34	25,0	24,5	22,4	20,3	18,2	16,1
13 (DN 15 - DN 50)	34	25,0	23,6	21,5	19,8	18,6	17,2
80, 88 (DN 15 - DN 40)	34	25,0	21,2	19,3**	-	-	-
80, 88 (DN 50 - DN 80)	34	16,0	16,0	16,0**	-	-	-
82 (DN 15 - DN 32)	34	25,0	21,2	19,3**	-	-	-
82 (DN 40 - DN 65)	34	16,0	16,0	16,0**	-	-	-
86 (DN 15 - DN 40)	34	25,0	21,2	19,3**	-	-	-
86 (DN 50 - DN 65)	34	16,0	16,0	16,0**	-	-	-
18,510 (DN 15 - DN 50)	37	25,0	25,0	22,7	21,0	19,8	18,5
47 (DN 15 - DN 50)	34	15,9	13,3	12,0	11,1	10,2	9,7
0, 16, 17, 59, 60	40	25,0	20,6	18,7	17,1	15,8	14,8
17, 59, 60	C2	25,0	21,2	19,3	17,9	16,8	15,9

* Les vannes peuvent être utilisées jusqu'à une température de -10°C
Toutes les pressions sont données en bars relatifs.

** max. température 140 °C

RT = température ambiante

Kv [m³/h]												
	DN 6	DN 8	DN 10	DN 15	DN 20	DN 25	DN 32	DN 40	DN 50	DN 65	DN 80	
Embouts à souder, DIN 11850	1,6	1,8	2,4	2,4	-	-	-	-	-	-	-	
Embouts à souder, DIN 11866	-	2,2	4,5	5,5	11,7	20,5	33,0	51,0	61,0	110,0	117,0	
Orifices taraudés, DIN ISO 228	-	-	4,5	5,4	10,0	15,2	23,0	41,0	68,0	95,0	130,0	

Valeurs du Kv déterminée selon DIN EN 60534. Les valeurs du Kv indiquées se réfèrent au plus grand actionneur pour le diamètre nominal correspondant. Les valeurs du Kv peuvent différer selon les configurations du produit (p. ex. autres types de raccordements ou matériaux du corps).

Données techniques

Corrélation* valeur Kv, pression de service, numéro de clapet de régulation

Diamètre nominal DN	Kv [m³/h]	Pression de service [bar]	Taille d'actionneur	Numéro de clapet de régulation	
				linéaire	proportionnel
15	5	25	1	RS235	RS245
20	10	25	1	RS236	RS246
25	15	25	1	RS237	RS247
32	24	25	1	RS238	RS248
40	38	25	1	RS239	RS249
50	60	25	1	RS240	RS250

* pas pour code raccordement 37, 59, 80, 88

Corrélation* valeur Kv, pression de service, numéro de clapet de régulation

Diamètre nominal DN	Kv [m³/h]	Pression de service [bar]	Taille d'actionneur	Numéro de clapet de régulation	
				linéaire	proportionnel
15	2,7	25	1	RS251	RS261
20	6,3	25	1	RS252	RS262
25	13,3	25	1	RS253	RS263
40	35,6	25	1	RS254	RS264
50	58,0	25	1	RS255	RS265

* uniquement pour code raccordement 37, 59, 80, 88

Commandez toujours les clapets de régulation standard avec la fonction spéciale „C“ - clapet rigide.

Données pour la commande

Forme du corps	Code	Matériaux du corps	Code
Passage en ligne	D	1.4435 (ASTM A 351 CF3M \cong 316 L), inox de fonderie	34
Passage en équerre uniquement matériau code (DN 15 - 50)	E	1.4408, inox de fonderie	37
		1.4435 (316 L), inox forgé	40
		1.4435, inox de fonderie Matériau équivalent au 316L	C2*
Raccordement		Code	
Embuts à souder			
Embut DIN	0		
Embut EN 10357 série B	16		
Embut EN 10357 série A (auparavant DIN 11850 série 2) / DIN 11866 série A	17		
Embut SMS 3008	37		
Embut ASME BPE	59		
Embut ISO 1127 / EN 10357 série C / DIN 11866 série B	60		
Embut ANSI/ASME B36.19M Schedule 10s	63		
Embut ANSI/ASME B36.19M Schedule 40s	65		
Raccords à visser			
Orifices taraudés DIN ISO 228	1		
Orifices taraudé Rc ISO 7-1, EN 10226-2, JIS B 0203, BS 21, dimensions entre extrémités ETE DIN 3202-4 série M8	3C		
Embuts filetés DIN ISO 228	9		
Orifices taraudés NPT encombrement DIN 3202-4 série M8	3D		
Raccords à brides			
Brides EN 1092 / PN25 / forme B encombrement EN 558, série 1	10		
Brides EN 1092 / PN25 / forme B encombrement voir dimensions du corps	13		
Brides ANSI Class 125/150 RF encombrement voir dimensions du corps	47		
Raccords clamps			
Clamps ASME BPE pour tube ASME BPE, encombrement ASME BPE	80		
Clamps DIN 32676 série B pour tube EN ISO 1127, encombrement EN 558, série 1	82		
Clamps DIN 32676 série A pour tube DIN 11850, encombrement EN 558, série 1	86		
Clamps ASME BPE pour tube ASME BPE, encombrement EN 558, série 1	88		
Version		Code	
Presse-étoupe PTFE / PTFE convient pour le contact avec les denrées alimentaires suivant Règlement UE n° 1935/2004			2013
Température des fluides -10 à 210 °C (uniquement avec étanchéité du siège code 5G et 10)			2023
État de surface uniquement pour matériau du corps C2			
Ra \leq 0,6 µm (25 µinch) pour les surfaces en contact avec les fluides, selon ASME BPE SF2 + SF3, poli mécanique intérieur			1903
Ra \leq 0,8 µm (30 µinch) pour les surfaces en contact avec les fluides, selon DIN 11866 H3, poli mécanique intérieur			1904
Ra \leq 0,4 µm (15 µinch) pour les surfaces en contact avec les fluides, selon DIN 11866 H4, ASME BPE SF1, poli mécanique intérieur			1909
Ra \leq 0,6 µm pour les surfaces en contact avec les fluides, selon ASME BPE SF6, électropoli intérieur et extérieur			1953
Ra \leq 0,8 µm pour les surfaces en contact avec les fluides, selon DIN 11866 HE3, électropoli intérieur et extérieur			1954
Ra \leq 0,4 µm pour les surfaces en contact avec les fluides, selon DIN 11866 HE4/ASME BPE SF5, électropoli intérieur et extérieur			1959
Matériaux du siège	Code	Fonction de commande	Code
PTFE	5	Commande manuelle avec blocage du volant	0
PTFE, renforcé à la fibre de verre	5G		
PTFE, USP Class VI	5P		
PEEK (pour actionneur 0)	PK		
Taille d'actionneur	Code	Clapet de régulation	N° R
Volant diamètre 32 mm	0	Consulter le tableau pour le numéro de clapet de régulation (N° R) - linéaire ou proportionnel (mod.)	
Volant diamètres 90 mm	1		
Volant diamètres 90 mm	1E		
Rallonge de volant			
Volant diamètres 140 mm	2		
Volant diamètres 140 mm	2E		
Rallonge de volant			

Données pour la commande

Version spéciale	Code
Montage clapet fixe * et version spéciale pour Oxygène	B
Montage clapet fixe *	C
Version spéciale pour Oxygène (température max. 60 °C, pression de service max. 10 bars), Sens du débit: Sur le clapet	S
* Standard pour Taille d'actionneur 0	

Exemple de référence	507	25	D	60	34	5	0	1	RS237	-	C
Type	507										
Diamètre Nominal		25									
Forme du corps (Code)			D								
Raccordement (Code)				60							
Matériau du corps (Code)					34						
Etanchéité du siège (code)						5					
Fonction de commande (Code)							0				
Taille d'actionneur (Code)								1			
Clapet de régulation (N° R)									RS237		
Version (Code)										-	
Version spéciale (Code)											C

Version pour le contact avec les denrées alimentaires

Pour le contact avec les denrées alimentaires, le produit doit être commandé avec les options de commande suivantes :

Version code 2013

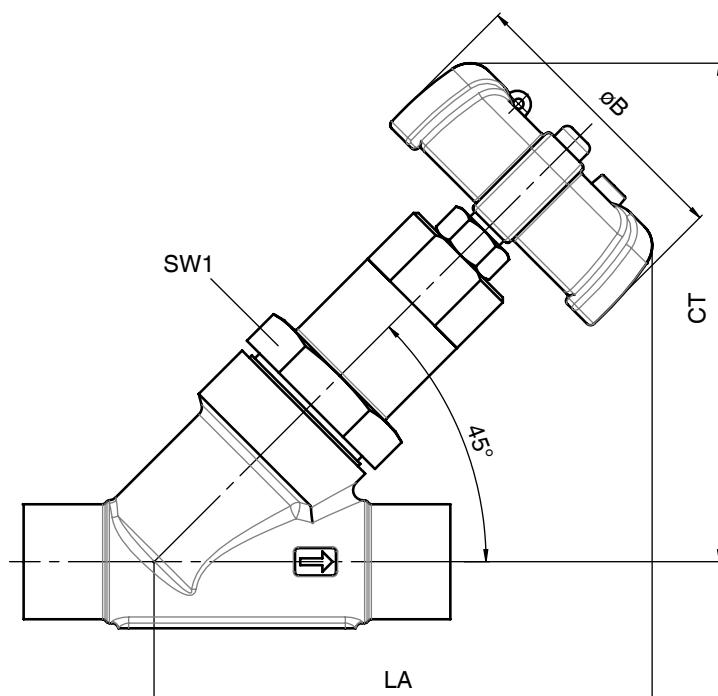
Étanchéité du siège code 5, 5G

Matériau du corps code 34, 37, 40, C2

Dimensions [mm]

Cotes d'encombrement - Vanne avec corps de passage en ligne						
Actionneur	DN	SW1		øB	CT/LA (max. hauteur)	
					Fonction de commande code 0	Actionneur code 1E, 2E*
0	6	24	6 pans	32	89	-
0	8	24	6 pans	32	89	-
0	10	24	6 pans	32	89	-
0	15	24	6 pans	32	89	-
1	8	41	6 pans	90	149	168
1	10	41	6 pans	90	149	168
1	15	41	6 pans	90	152	171
1	20	46	6 pans	90	159	179
1	25	46	6 pans	90	167	186
1	32	41	2 pans	90	176	196
1	40	41	2 pans	90	185	205
1	50	41	2 pans	90	196	216
2	65	60	2 pans	140	259	277
2	80	60	2 pans	140	276	294

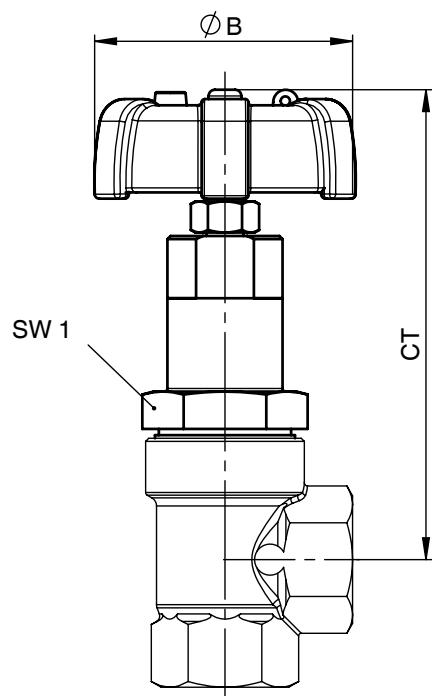
* Actionneur code 1E, 2E (rallonge de volant) sont nécessaire pour les corps de vanne avec brides



Dimensions [mm]

Cotes d'encombrement - Vanne avec corps de passage en équerre

Actionneur	DN	SW1	øB	CT (max. hauteur)
1	15	41	6 pans	90
1	20	46	6 pans	90
1	25	46	6 pans	90
1	32	41	2 pans	90
1	40	41	2 pans	90
1	50	41	2 pans	90



Dimensions du corps [mm]

Embouts à souder, code du raccordement 0, 16, 17, 37, 60
Matériaux du corps de vanne : 1.4435 (code 34), 1.4408 (code 37)

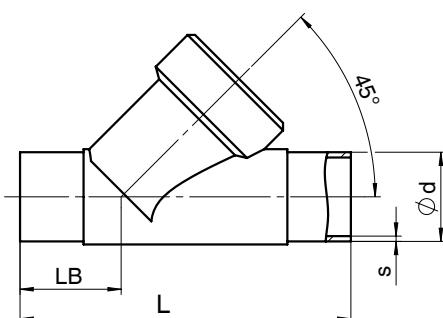
					Code du raccordement									
	Code du matériau 34		Code du matériau 37		0		16		17		37		60	
DN	L	LB	L	LB	ø d	s	ø d	s	ø d	s	ø d	s	ø d	s
10	105	35,5	-	-	-	-	12	1,0	13	1,5	-	-	17,2	1,6
15	105	35,5	100	33	18	1,5	18	1,0	19	1,5	-	-	21,3	1,6
20	120	39,0	108	33	22	1,5	22	1,0	23	1,5	-	-	26,9	1,6
25	125	38,5	112	32	28	1,5	28	1,0	29	1,5	25,0	1,2	33,7	2,0
32	155	48,0	137	39	-	-	34	1,0	35	1,5	-	-	42,4	2,0
40	160	47,0	146	40	40	1,5	40	1,0	41	1,5	38,0	1,2	48,3	2,0
50	180	48,0	160	38	52	1,5	52	1,0	53	1,5	51,0	1,2	60,3	2,0
65	-	-	290	96	-	-	-	-	70	2,0	63,5	1,6	76,1	2,0
80	-	-	310	95	-	-	-	-	85	2,0	76,1	1,6	88,9	2,3

Voir tableau de correspondance des raccordement/matériaux du corps en page 14

Embouts à souder, code du raccordement 59, 63, 65
Matériaux du corps de vanne : 1.4435 (code 34), 1.4408 (code 37)

					Code du raccordement					
	Code du matériau 34		Code du matériau 37		59		63		65	
DN	L	LB	L	LB	ø d	s	ø d	s	ø d	s
10	105	35,5	-	-	-	-	-	-	-	-
15	105	35,5	100	33	12,70	1,65	21,3	2,11	21,3	2,77
20	120	39,0	108	33	19,05	1,65	26,7	2,11	26,7	2,87
25	125	38,5	112	32	25,40	1,65	33,4	2,77	33,4	3,88
32	155	48,0	137	39	-	-	-	-	42,4	3,56
40	160	47,0	146	40	38,10	1,65	48,3	2,77	48,3	3,68
50	180	48,0	160	38	50,80	1,65	60,3	2,77	60,3	3,91
65	-	-	290	96	63,50	1,65	73,0	3,05	-	-
80	-	-	310	95	76,20	1,65	88,9	3,05	-	-

Voir tableau de correspondance des raccordement/matériaux du corps en page 14



Dimensions du corps [mm]

Embouts à souder, code du raccordement 0, 16, 17, 59, 60
Matériau du corps de vanne : Inox forgé (code 40)

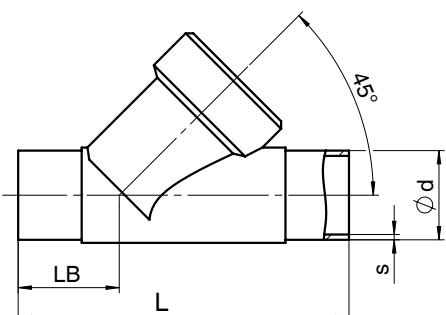
			Code du raccordement											
			0		16		17		59		60			
DN	L	LB	ø d	s	ø d	s	ø d	s	ø d	s	ø d	s	ø d	s
6*	80	26,5	8	10	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
8*	80	26,5	10	1,0	-	-	-	-	-	-	13,5	1,6		
10*	80	26,5	-	-	12	1,0	13	1,5	9,53	0,89	-	-		
15*	80	26,5	-	-	-	-	-	-	12,70	1,65	-	-		

* Uniquement avec taille d'actionneur 0

Embouts à souder, raccordement code 17, 59, 60
Matériau du corps: 1.4435 (code C2)

			Code du raccordement											
			17		60		59							
DN	L	LB	ø d	s	ø d	s	ø d	s	ø d	s	ø d	s	ø d	s
8	105*	35,5*	-	-	13,5	1,6	-	-	-	-	-	-	-	-
10	105	35,5	13	1,5	17,2	1,6	-	-	-	-	-	-	-	-
15	105	35,5	19	1,5	21,3	1,6	12,70	1,65						
20	120	39,0	23	1,5	26,9	1,6	19,05	1,65						
25	125	39,5	29	1,5	33,7	2,0	25,40	1,65						
32	155	48,0	35	1,5	42,4	2,0	-	-						
40	160	47,0	41	1,5	48,3	2,0	38,10	1,65						
50	180	48,0	53	1,5	60,3	2,0	50,80	1,65						
65	290	96,0	70	2,0	76,1	2,0	63,50	1,65						
80	310	95,0	85	2,0	88,9	2,3	76,20	1,65						

* Raccordement code 1A: L = 100, LB = 33,5



Dimensions du corps [mm]

Orifices taraudés DIN, code du raccordement 1 Matériau du corps de vanne : 1.4408 (code 37)

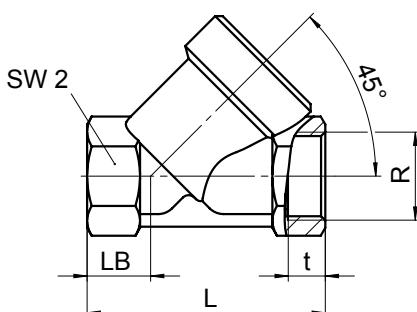
DN	L	LB	R	t	SW2	
8*	65	19,0	G 1/4	12,0	17	6-kt
10*	65	19,0	G 3/8	12,0	24	6-kt
15*	65	19,0	G 1/2	11,4	24	6-kt
10	65	16,5	G 3/8	11,4	27	6-kt
15	65	16,5	G 1/2	15,0	27	6-kt
20	75	17,5	G 3/4	16,3	32	6-kt
25	90	24,0	G 1	19,1	41	6-kt
32	110	33,0	G 1 1/4	21,4	50	8-kt
40	120	30,0	G 1 1/2	21,4	55	8-kt
50	150	40,0	G 2	25,7	70	8-kt
65	190	46,0	G 2 1/2	30,2	85	8-kt
80	220	50,0	G 3	33,3	100	8-kt

* Uniquement avec taille d'actionneur 0

Orifices taraudés NPT, BS 21 Rc, code du raccordement 3C, 3D Matériaux du corps de vanne : 1.4408 (code 37)

DN	L	LB	SW2		Code du raccordement			
			3C		3D			
R	t	R	t					
8*	65	19,0	17	6 pans	-	-	1/4" NPT	10,1
10*	65	27,0	24	6 pans	-	-	3/8" NPT	10,4
15*	65	27,0	24	6 pans	-	-	1/2" NPT	13,6
15	65	16,5	27	6 pans	Rc 1/2	15,0	1/2" NPT	13,6
20	75	17,5	32	6 pans	Rc 3/4	16,3	3/4" NPT	14,1
25	90	24,0	41	6 pans	Rc 1	19,1	1" NPT	17,0
32	110	33,0	50	8 pans	Rc 1 1/4	21,4	1 1/4" NPT	17,5
40	120	30,0	55	8 pans	Rc 1 1/2	21,4	1 1/2" NPT	17,3
50	150	40,0	70	8 pans	Rc 2	25,7	2" NPT	17,8
65	190	46,0	85	8 pans	Rc 2 1/2	30,2	2 1/2" NPT	23,7
80	220	50,0	100	8 pans	Rc 3	33,3	3" NPT	25,8

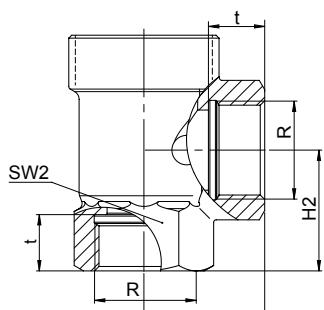
* Uniquement avec taille d'actionneur 0



Dimensions du corps [mm]

Orifices taraudés DIN, code du raccordement 1, 3D / Passage en équerre
Matériau du corps de vanne: 1.4408 (code 37)

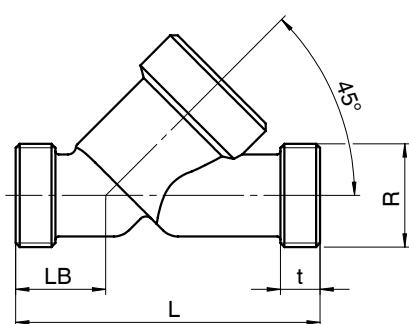
				Code du raccordement 1		Code du raccordement 3D	
DN	SW2	LE	H2	R	t	R	t
15	27	30	30,0	G 1/2	15,0	1/2" NPT	13,6
20	32	35	37,5	G 3/4	16,3	3/4" NPT	14,1
25	41	41	41,0	G 1	19,1	1" NPT	17,0
32	50	50	48,0	G 1 1/4	21,4	1 1/4" NPT	17,5
40	55	50	55,0	G 1 1/2	21,4	1 1/2" NPT	17,3
50	70	60	62,0	G 2	25,7	2" NPT	17,8



Embouts filetés, code du raccordement 9
Matériaux du corps de vanne: 1.4408 (code 37), Inox forgé (code 40)

DN	L	LB	t	R
6*	65	19	12	G 1/4
8*	65	19	12	G 3/8
10*	65	19	12	G 1/2
15*	65	19	12	G 3/4
15	90	25	12	G 3/4
20	110	30	15	G 1
25	118	30	15	G 1 1/4
32	130	38	13	G 1 1/2
40	140	35	13	G 1 3/4
50	175	50	15	G 2 3/8
65	216	52	15	G 3
80	254	64	18	G 3 1/2

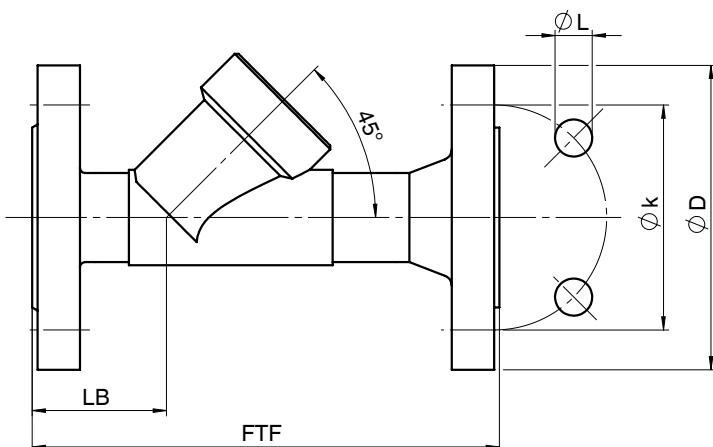
* Uniquement avec taille d'actionneur 0 Voir tableau de correspondance des raccordement/matériaux du corps en page 14



Dimensions du corps [mm]

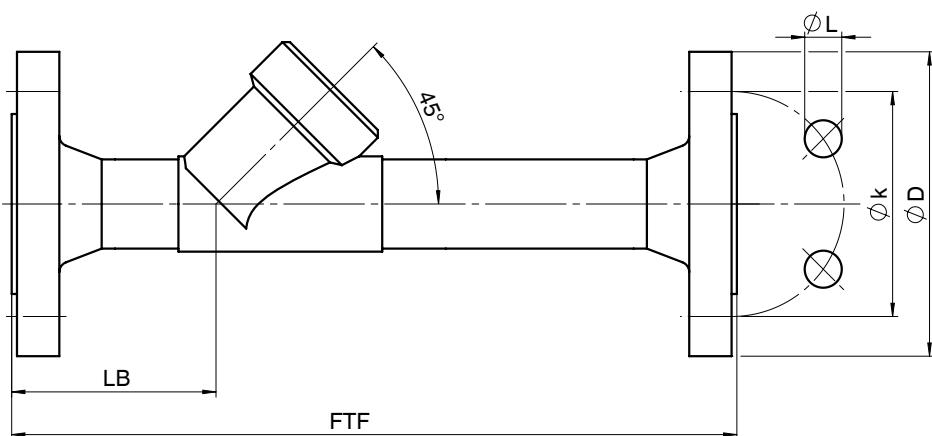
Raccords à brides, code du raccordement 10 Matériau du corps de vanne: 1.4408 (code 37)

DN	FTF	LB	$\varnothing D$	$\varnothing L$	$\varnothing k$	Nombre de vis
15	130	33	95	14	65	4
20	150	45	105	14	75	4
25	160	44	115	14	85	4
32	180	51	140	18	100	4
40	200	52	150	18	110	4
50	230	50	165	18	125	4



Raccords à brides, code du raccordement 13, 47 Matériau du corps: 1.4435 (code 34)

			Code du raccordement 13				Code du raccordement 47			
DN	FTF	LB	$\varnothing D$	$\varnothing L$	$\varnothing k$	Nombre de vis	$\varnothing D$	$\varnothing L$	$\varnothing k$	Nombre de vis
15	210	72	95	14	65	4	89,0	15,7	60,5	4
20	280	78	105	14	75	4	98,6	15,7	69,8	4
25	280	77	115	14	85	4	108,0	15,7	79,2	4
32	310	89	140	18	100	4	117,3	15,7	88,9	4
40	320	91	150	18	110	4	127,0	15,7	98,6	4
50	330	95	165	18	125	4	152,4	19,1	120,7	4



Dimensions du corps [mm]

Raccords clamps, code du raccordement 80, 82, 86, 88
Matériau du corps de vanne : 1.4435 (code 34)

DN	NPS	Code du raccordement								Code du raccordement					
		LB	L	82		86		88		80		LB	L	\varnothing d1	\varnothing d3
				\varnothing d1	\varnothing d3	\varnothing d1	\varnothing d3	\varnothing d1	\varnothing d3	\varnothing d1	\varnothing d3				
15	1/2"	47,5	130	18,1	50,5	16	34,0	9,40	25,0	33,5	101,6	9,40	25,0		
20	3/4"	54,0	150	23,7	50,5	20	34,0	15,75	25,0	30,0	101,6	15,75	25,0		
25	1"	56,0	160	29,7	50,5	26	50,5	22,10	50,5	33,0	114,3	22,10	50,5		
32	1 1/4"	62,0	180	38,4	64,0	32	50,5	-	-	-	-	-	-		
40	1 1/2"	67,0	200	44,3	64,0	38	50,5	34,80	50,5	37,0	139,7	34,80	50,5		
50	2"	73,0	230	56,3	77,5	50	64,0	47,50	64,0	36,5	158,8	47,50	64,0		

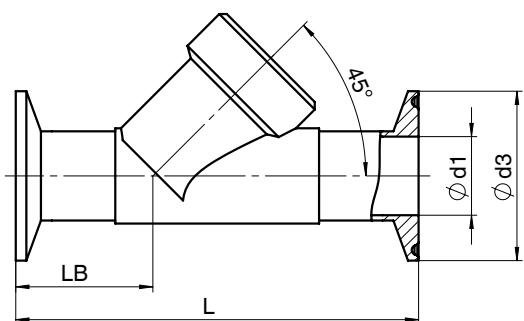


Tableau de correspondance raccordements / matériaux du corps de vanne GEMÜ 507

Code du raccordement	Embouts à souder																			
	0	16	17		37		59		60		63		65							
Code du matériau	34	40	34	40	34	37	40	C2	34	37	34	37	40	C2	34	37	40	C2	37	34
DN 6	-	X*	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
DN 8	-	X*	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	X*	-	-	-
DN 10	-	-	-	X*	-	-	X*	-	-	-	-	-	X*	-	-	-	-	-	-	-
DN 15	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	X*	-	-	-	-	-	-	-
DN 8	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	X	-	-
DN 10	-	-	X	-	X	-	-	X	-	-	-	-	-	-	X	-	-	X	-	-
DN 15	X	-	X	-	X	X	-	X	-	-	X	-	-	X	X	X	-	X	X	X
DN 20	X	-	X	-	X	X	-	X	-	-	X	-	-	X	X	X	-	X	X	X
DN 25	X	-	X	-	X	X	-	X	X	-	X	-	-	X	X	X	-	X	X	X
DN 32	-	-	X	-	X	X	-	X	-	-	-	-	-	-	X	X	-	X	-	X
DN 40	X	-	X	-	X	X	-	X	X	-	X	-	-	X	X	X	-	X	X	X
DN 50	X	-	X	-	X	X	-	X	X	-	X	-	-	X	X	X	-	X	X	X
DN 65	-	-	-	-	-	X	-	X	-	X	-	X	-	X	-	X	-	X	X	-
DN 80	-	-	-	-	-	X	-	X	-	X	-	X	-	X	-	X	-	X	X	-

* Uniquement avec taille d'actionneur 0

Tableau de correspondance raccordements / matériaux du corps de vanne GEMÜ 507

Code du raccordement	Raccords à visser						Clamps				Raccords à brides				
	1	3C	9	3D			80	82	86	88	10**	13	47		
Code du matériau	37	37	37	37	40	37	37	34	34	34	34	37	34	34	
Forme du corps	Passage en ligne	Passage en équerre				Passage en ligne	Passage en équerre								
DN 6	-	-	-	-	X*	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
DN 8	X*	-	-	X*	-	X*	-	-	-	-	-	-	-	-	-
DN 10	X*	-	-	X*	-	X*	-	-	-	-	-	-	-	-	-
DN 15	X*	-	-	X*	-	X*	-	-	-	-	-	-	-	-	-
DN 10	X	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
DN 15	X	X	X	X	-	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
DN 20	X	X	X	X	-	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
DN 25	X	X	X	X	-	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
DN 32	X	X	X	X	-	X	X	-	X	X	-	X	X	X	X
DN 40	X	X	X	X	-	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
DN 50	X	X	X	X	-	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
DN 65	X	-	X	X	-	X	-	-	-	-	-	-	-	-	-
DN 80	X	-	X	X	-	X	-	-	-	-	-	-	-	-	-

* Uniquement avec taille d'actionneur 0

** Uniquement avec taille d'actionneur 1E, 2E

Pour connaître l'ensemble de la gamme des vannes à clapet, des accessoires et des autres produits GEMÜ,
veuillez consulter le programme de fabrication.

Disponible sur simple demande auprès de nos services.

GEMÜ® GESTION DES FLUIDES
VANNES, MESURE ET REGULATION

